Mode d'emploi Novitas SC 11.35 et Novitas SC 12.35

AWAG Elektrotechnik AG Sandbüelstrasse 2 CH-8604 Volketswil Tel. 044 908 19 19 Fax 044 908 19 99 info@awag.ch www.awag.ch

1 ⇒ lundi
2 ⇒ mardi
3 ⇒ mercredi
4 ⇒ jeudi
5 ⇒ vendredi
6 ⇒ samedi
7 ⇒ dimanche

⇒ canal ON
⇒ canal OFF
⇒ impulsion
01 à 59 secondes

En mode AUTO les canaux peuvent être commutés à la main au moyen des touches "A;B"

Programmation

Fonction des touches

Menu — Sélection du mode opératoire
AUTO → PR → ? → ⊘ → S/W → AUTO ...

[CL] Effacement de données programmées dans les modes opératoires PR; ? et ⊘.

[◆] Dans les modes PR; ⊘ et S/W:
Modification de la position clignotante.
Dans le mode ?:
Après la sélection de l'heure de commutation sélection de la fonction qui modifie le programme.

[O.K.] Confirmation du mode opératrice sélectionné.
Dans les modes PR et ⊘:
Sélection de la position suivante.
Dans le mode ?:
Affichage du temps de commutation suivant.
Dans le mode S/W:
Confirmation de l'entrée.

[◄] Dans les modes PR et ⊘:
Sélection de la position précédente.
Dans le mode PR:
Après la sélection, si le numéro "1" pour lundi clignote, sélection le programme de vacances.
Dans le modes ?:
Affichage du temps de commutation précédent.

[A]
[B] Dans le modes AUTO:
Mise en marche ou arrêt manuel du canal en appuyant sur la touche du canal correspondante
Si on appuie sur la touche pendant 3 secondes, affichage de "DAUER EIN ou AUS".
Affichage: le programme de commutation permanent est désactivé.
La commutation permanente est terminée si on appuie sur la touche de canal correspondante pendant 3 secondes. Le canal change dans l'état programmé, perm disparaît.

Notes pour la programmation

La date et l'heure sont déjà programmées, le changement automatique de l'heure d'été/d'hiver est activé. Début: dernier dimanche en mars
Fin: dernier dimanche en octobre
Réserve de marche (sans réseau): appuyer la touche O.K., l'écran d'affichage apparaît et l'interrupteur horaire peut être manié sans branchement au réseau.

La programmation s'effectue pas à pas. La position à programmer se met à clignoter et peut être modifiée par la touche ◆. La touche O.K. permet de sélectionner la position suivante et la touche ◄ la précédente. La programmation est terminée dès que plus aucune position ne clignote.

Installation

Attention: l'installation et le montage d'appareils électriques ne doivent être effectués que par les électriciens.
Pas de droit de garantie en cas de manipulations et modifications de l'appareil.

L'électronique à haute intégration dans cet interrupteur est protégée dans une large mesure contre les perturbations. En cas de rayonnements perturbateurs extrêmement puissants, on ne peut toutefois pas totalement exclure les dérangements

Mise en service

Pour la connexion de l'interrupteur et des appareils à commuter veuillez strictement respecter les indications de tension et de fréquence de la plaque d'identité ainsi que le schéma de raccordement qui correspond.

Modes opératoires (mode d'emploi)

AUTO **Affichage** de l'heure, du jour de la semaine, de l'état (de relais) du canal et du programme de commutation actuel.
(affichage par barre en heure complètes).
Version à 2 canaux:
Affichage par barre dans une alternance de 10 secondes entre canal A et B.
Mise en marche ou arrêt manuel en appuyant sur la touche du canal.

PR **Programmation** des heures de commutation et du programme de vacances.
Sélectionner la position clignotante en reculant ou en avançant à l'aide des touches ◄ ou O.K.. Modifier la position clignotante à l'aide de la touche ◆.
(Confirmer la dernière entrée au moyen de la touche O.K.).

? **Affichage des positions de mémoire libres.**
Sélection et effacement des heures de commutation.
Édition des heures de commutation
Effacement total des heures de commutation.
Sélectionner les heures de commutation en reculant ou en avançant au moyen des touches ◄ et O.K..
La touche ◆ permet de sélectionner la fonction qui modifie le programme après la sélection de l'heure de commutation.
La touche CL permet d'effacer l'heure de commutation affichée.
Effacement de toutes les heures de commutation: Appuyer 2 x la touche CL quand les positions de mémoire libres sont affichées.

⊘ **Programmation de la date et de l'heure.**
Sélectionner la position clignotante en reculant ou en avançant à l'aide des touches ◄ ou O.K..
Modifier la position clignotante à l'aide de la touche ◆.
(Confirmer la dernière entrée au moyen de la touche O.K.)

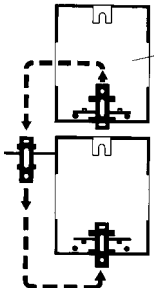
S/W **Activer ou désactiver le changement automatique de l'heure d'été/d'hiver**
Modifier la position clignotante à l'aide de la touche ◆.
Confirmer la dernière entrée au moyen de la touche O.K..

Reset

Appuyer la touche entre les touches ◄ et CL.
La date, l'heure et le microprocesseur sont désactivés, les heures de commutation sont effacées.

L'interrupteur horaire change dans le mode ⊘, la date et l'heure doivent être programmées de nouveau.

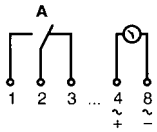
Montage



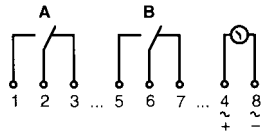
Dans un tableau de distribution
Partie arrière de l'appareil
En saillie
(accessoires: cache-bornes)

Schéma de raccordement

Novitas SC 11.35



Novitas SC 12.35



Programme de commutation

Programmation selon jour de semaine

⇒ Canal ON
⇒ Canal OFF
⇒ impulsion

heure	lundi	mardi	mercredi	jeudi	vendredi	samedi	dimanche	A	B	remarque

Programmation de vacances (durée ON/OFF)

⇒ Canal ON
⇒ Canal OFF

START	END	A	B	remarque

AWAG Elektrotechnik AG Sandbüelstrasse 2 CH-8604 Volketswil Tel. 044 908 19 19 Fax 044 908 19 99 info@awag.ch www.awag.ch

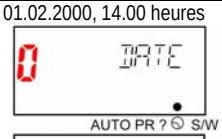
Exemples

Rouge: Position clignotante sur l'écran d'affichage

Mode
Entrer ou modifier la date et l'heure

Exemple: Date 01.02.2000, 14.00 heures

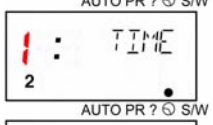
après Reset



O.K. 3x
◆ 1x

O.K. 2x

O.K. 1x
◆ 1x



O.K. 1x
◆ 4x

O.K. 3x

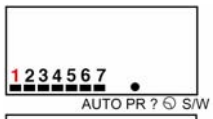
La programmation change dans le mode AUTO, la date et l'heure sont programmées.

Mode PR
Programmation du plan hebdomadaire

Des programmations différentes sont possibles:
1. heure de commutation pour un jour et un canal.
2. heure de commutation pour plusieurs jours et un canal.
3. heure de commutation pour un jour et deux canaux.
4. heure de commutation pour plusieurs jours et deux canaux.

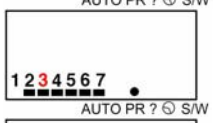
Exemple: mardi (2) et jeudi (4) jusqu'à dimanche (7);
Heure de commutation 19 : 00 heures;
Canal A ON; Canal B impulsion (05 secondes).
Mode de départ: Mode AUTO

1x



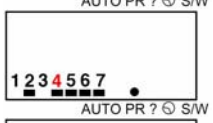
O.K. 1x

◆ 1x

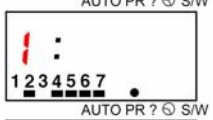


O.K. 2x

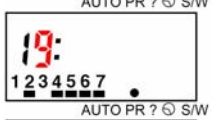
◆ 1x



O.K. 1x

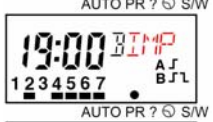


O.K. 4x
◆ 1x

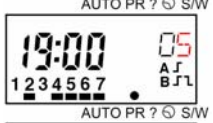


O.K. 1x
◆ 9x

O.K. 3x
◆ 1x

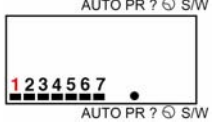


O.K. 1x
◆ 3x

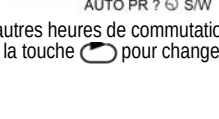


Exemple: Version à 2 canaux

O.K. 2x
◆ 5x



O.K. 1x



Programmer d'autres heures de commutation ou appuyer 1 x sur la touche pour changer dans le mode AUTO.

Mode PR
Programme de vacances
Durée ON ou durée OFF
Début et fin après date

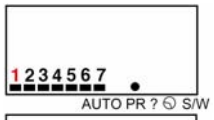
La programmation de seulement un canal est possible, ainsi l'autre canal exécute le programme de commutation.

Exemple: Début le 20 avril, fin le 24 avril;

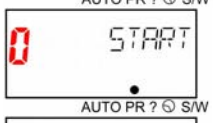
État de départ: Mode AUTO

1x

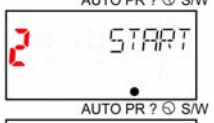
O.K. 1x



◀ 1x

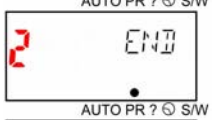


◆ 2x



O.K. 3x
◆ 4x

O.K. 1x
◆ 2x



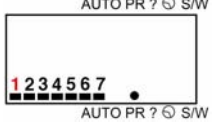
O.K. 1x
◆ 4x

O.K. 2x
◆ 4x

O.K. 2x
◆ 2x

Exemple: Deux canaux

O.K. 1x



Programmer d'autres heures de commutation ou appuyer 1 x sur la touche pour changer dans le mode AUTO.

Le programme de vacances n'occupe pas d'emplacement de mémoire.

Seulement un programme de vacances peut être programmé. La programmation d'un nouveau efface le programme actuel.

Le programme de vacances s'efface après la fin du programme de vacances et les relais de sortie vont dans l'état de commutation qui est valable après le programme de commutation
(l'horloge reprend le programme standard).

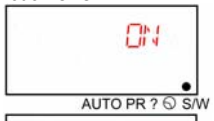
Mode S/W
Suppression du changement automatique de l'heure d'été/d'hiver

Le changement automatique de l'heure d'été/d'hiver est activé.

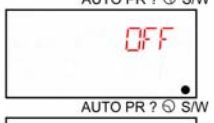
État de départ: Mode AUTO

4x

O.K. 1x



◆ 1x



O.K. 1x

Suppression du changement automatique de l'heure d'été/d'hiver

Le changement automatique de l'heure d'été/d'hiver est conformément aux règles valables depuis le 30.05.1994:

Début: dernier dimanche en mars
Fin: dernier dimanche en octobre

Mode ?
Sélection et modifications d'heures de commutation

Exemple: Mardi (2) et jeudi (4) jusqu'à dimanche (7);
Heure de commutation 19.00 heures;
Canal A ON; Canal B impulsion.
Modification: Mercredi (3) jusqu'à dimanche (7), 19.30 heures; Canal A ; Canal B ON

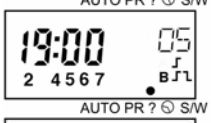
État de départ: Mode AUTO

2x

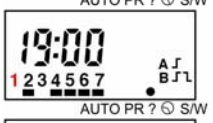
O.K. 1x

Affichage des positions de mémoire libres

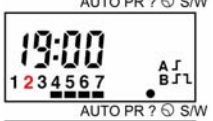
O.K. 3x



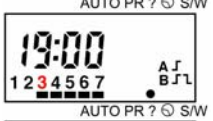
◆ 1x



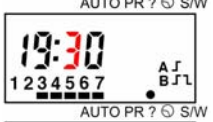
O.K. 1x
◆ 1x



O.K. 1x
◆ 1x



O.K. 7x
◆ 3x



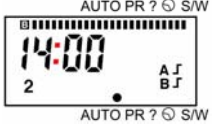
O.K. 3x

◆ 2x

O.K. 1x

Affichage des positions de mémoire libres

1x



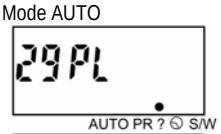
Mode ?
Effacement des heures de commutation

Exemple: Programme de vacances
effacer début le 20 avril, fin le 24 avril

État de départ: Mode AUTO

2x

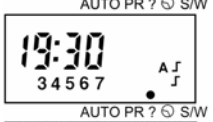
O.K. 1x



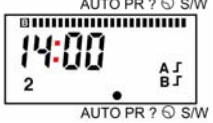
Affichage des positions de mémoire libres

O.K. 1x

CL 1x



1x



Effacement de toutes les heures de commutation:

Appuyer 2 x la touche CL quand les positions de mémoire libres sont affichées.